

病人的準備

BreathTek® UBT 測試幽門螺旋桿菌

為了得到最好的測試結果：



1. 測試前 1 小時內不要吃喝。
2. 測試前 2 週內不要使用以下任何藥物：
 - a. 任何抗生素
 - b. 鉍製劑，如 Pepto-Bismol®
 - c. 質子泵抑制劑（PPIs）*



3. 組胺2受體拮抗劑（H₂RA），如 Axid®（nizatidine）、Pepcid®（famotidine）、Tagamet®（cimetidine）和 Zantac®（ranitidine）或仿製藥可降低尿素酶的活性，從而影響測試結果。測試前 24 到 48 小時可停服 H₂RA。
4. 測試前您可繼續服用制酸劑，如碳酸氫鈉（Alka-Seltzer®）或者碳酸鈣（Rolaids®、Tums®）。

如果您目前正在服用 PPI：



- 詢問醫生您是否需要在測試前停服 PPI。
- 如果您繼續服用 PPI 並且測試結果是陽性，醫生可以給您開始抗生素治療。如果結果是陰性，這可能是假陰性（即測試結果表明沒有感染，但是感染確實存在），您在停服 PPI 2 週後應該重複該測試。

測試程序：



- 在實驗室，會要求您對著一個藍色的袋子呼氣（這是基準線呼氣樣本）
- 會要求您用吸管喝下一袋藥液
- 喝完藥液後，您將靜坐 15 分鐘
- 然後會要求您對著一個粉紅色的袋子呼氣

當測試用來確認是否治愈時：

- 如果醫生給您開立抗生素治療，在治療完成至少 4 週後可以進行第二次測試來確認是否治愈。如果您再一次接受測試，請遵從相同的要求。

*在卡片背面警告和注意事項裡列出了一些常用 PPI 的商品名。

供診所使用：

治療前測試：

預約日期_____ 時間_____

治療後測試：

預約日期_____ 時間_____

請參見隨附簡要說明和最新說明書。

消費者 BreathTek UBT 簡要說明

預期用途

BreathTek® UBT 幽門螺旋桿菌測試盒是檢測常見的胃幽門螺旋桿菌感染的呼氣測試。有職業執照的醫護人員可以給 3 歲和 3 歲以上的病人開立 BreathTek® UBT 來測試幽門螺旋桿菌感染。病人可能需要在抗生素治療完成 4 週後再次進行測試以監測是否已根除幽門螺旋桿菌。

BreathTek® UBT 務必由醫護人員施行，由有職業執照的醫護人員開立。

警告和注意事項

- BreathTek® UBT 是一種體外診斷性測試，要求您提供呼氣樣本並飲用 — 袋 Pranactin®-Citric 藥液
- 如果您對甘露醇、檸檬酸或阿斯巴甜敏感，避免飲用藥液 (Pranactin-Citric)
- 如果您有苯酮尿症 (PKU)，請告訴醫護人員，因為藥液含有苯丙胺酸 (阿斯巴甜的成分之一)。作為參考，12 盎司的健怡可樂含有大約同等量的苯丙胺酸
- 測試可能會產生假陰性和假陽性結果
 - 如果您的症狀持續，請告訴醫護人員。您可能需要用新的樣本或不同的方法再次測試
- 測試前 2 週內您服用的藥物可導致結果不準確。這些藥物可包括：
 - 質子泵抑制劑 (PPI)，如 Aciphex® (rabeprazole)、Nexium® (esomeprazole)、Prevacid® (lansoprazole)、Prilosec® (omeprazole)、Prilosec OTC® (omeprazole)、Protonix® (pantoprazole)、Zegerid® (omeprazole/碳酸氫鈉) 和 Dexilant® (dexlansoprazole)
 - 抗生素
 - 含鉍藥物 (Pepto-Bismol®)
- 以下情況下也會導致結果不準確：
 - 過早採集第二次呼氣樣本
 - 您得到針對幽門螺旋桿菌的抗生素治療，但是您在治療完成後不足 4 週就進行 BreathTek UBT 確認測試
- 如果您因為疾病或身體狀況而吞嚥困難，請告訴醫護人員
- 尚未建立在懷孕和哺乳期使用 BreathTek UBT 測試盒的安全性
- 3 歲以下的小兒不得使用 BreathTek UBT

不良事件

已在成年人中觀察到以下不良事件：過敏反應、超敏和皮疹、胃部燒灼感、皮膚刺痛感、嘔吐和腹瀉。

在一項研究中，在 3 到 17 歲兒童中觀察到以下不良事件：嘔吐、口腔和喉部疼痛 (包括刺激、疼痛和燒灼感)、胃部不適、不安、胃疼/腹痛和腹瀉。大多數不良事件在服用藥液 (Pranactin-Citric) 後幾分鐘到幾小時內出現。在另一項研究中，一些病人還出現了頭痛、咳嗽、口幹和急性上呼吸道感染。

我們鼓勵您向 FDA 通報處方藥的不良副反應。請瀏覽 www.fda.gov/medwatch 或撥打 1-800-FDA-1088。

January 2016

05US16IBR0002

請參見隨附最新說明書。

Chinese

 Otsuka
Medical Device Division of
Otsuka America Pharmaceutical, Inc.

©2016 Otsuka America Pharmaceutical, Inc.


Urea Breath Test for *H. pylori*
BreathTek®

September 2016

05US16EBC0008